

Brand: PXN Model SF SMG Product Name: Sequential Shifter
Country of Origin: China

Manufacturer: Shenzhen Pxxn Electronics Technology Co., Ltd
www.pxxn.com.cn Support email: support@pxxn.com
Manufacturer address: 175-11700000 Building E, Zhongguo Xiangsheng Garden,
Fenghuangyuan Industrial Park, Xixiang Street, Baoan District, Shenzhen, China.

EUREP GmbH Unter den Eichen 10 50931 Kölnstadt Germany +49 841 9899 774 info@eurep.com	UK REP UK01702824/24/ENR/UK enquiries@ukrep.co.uk

We strongly advise you to read important terms and conditions, apply for our products and services at <https://www.pxxn.com.cn/terms-and-conditions/> for the product or service you intend to purchase. Thereafter, we will not be responsible for any damage caused by unauthorized third parties' misuse of our products or services, or intellectual property infringement committed by other persons.

* is a registered trademark of Shenzhen Pxxn Electronics Technology Co., Ltd

FCC Compliance Statement:

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1. This device may cause harmful interference, and
- 2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for Class B digital signal devices, pursuant to part 15 of FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

中文

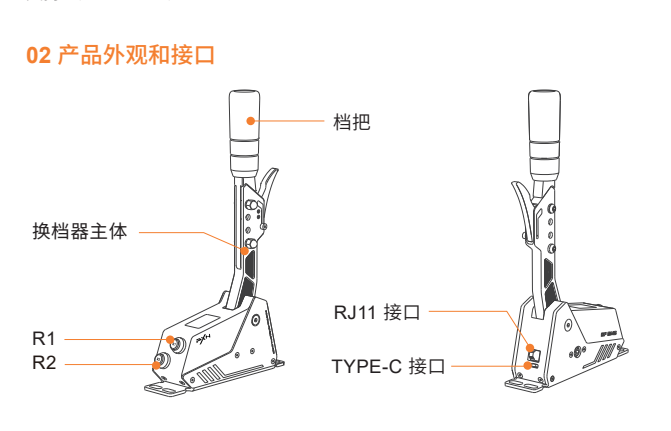
01 配件清单

感谢您对PANASONIC产品的选择和信赖, 在使用之前请仔细阅读并保管好本手册。

01 系统要求

支持平台: PC
PC 最低系统要求: Windows 7 / 8 / 10 / 11
支持底座: PAN 底座

02 产品外观和接口



换枪主体

R1

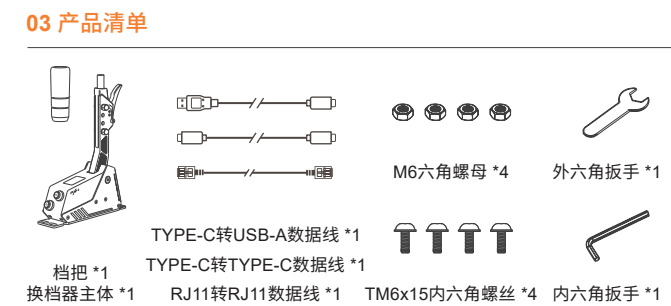
R2

RJ11 接口

TYPE-C 接口

把手

03 产品清单



TYPE-C转USB-A数据线 *1

TYPE-C转TYPE-C数据线 *1

数据线 *1

RJ11转RJ45网线 *1

MM6六角螺母 *4

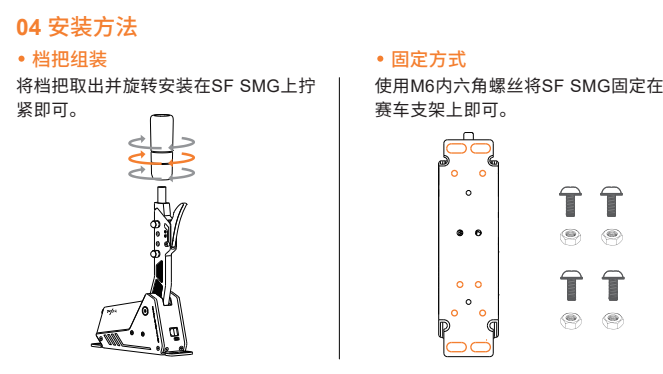
内六角扳手 *1

外六角扳手 *1

04 - 简体中文

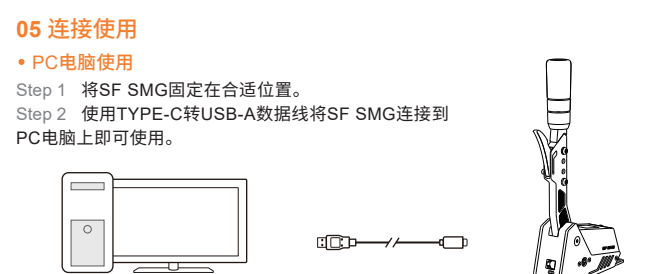
04 安装方法

- 底座安装**
将枪把和底座旋转并安装在SF SMG上并拧紧固定即可。
- 固定方式**
使用MM6内六角螺母将SF SMG固定在枪支支架上即可。

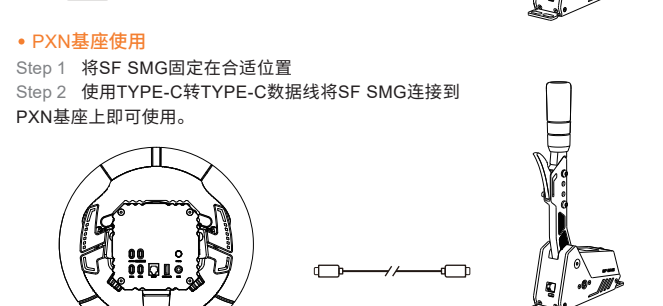


05 连接使用

- PC有线连接**
Step 1 将SF SMG固定在合适位置。
Step 2 使用TYPE-C转USB-A数据线将SF SMG连接到PC上并打开使用。



- PC无线连接**
Step 1 将SF SMG固定在合适位置。
Step 2 使用TYPE-C转TYPE-C数据线将SF SMG连接到PAN底座上并打开使用。



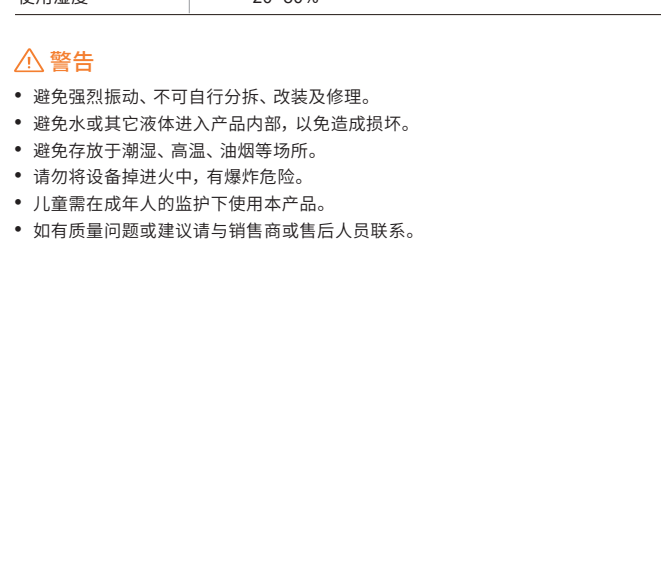
05 - 简体中文

06 产品规格

产品型号	SF SMG
接口类型	有线连接
USB工作电压	5V
USB工作电流	最大50mA
包装尺寸	约 253*305*103 mm
本体尺寸	约 185 * 52 * 325 mm
本体重量	约 1050 g
使用温度	10~40℃
使用湿度	20~80%

△警告

- 请勿吸烟、饮酒, 不可自行分解、改装及拆解。
- 避免水或其他液体进入产品内部, 以免造成损坏。
- 请勿在火源、潮湿、高温等环境下使用。
- 请勿将设备带入火中, 否则有危险。
- 儿童需在成年人的监护下使用本产品。
- 如有任何疑问或故障请联系售后服务或客服人员联系。



06 - 简体中文

西班牙语

ES

Gracias por elegir y comprar a PAXN, por favor lea este manual cuidadosamente antes de comenzar a disfrutar de su experiencia de juego.

01 Requisitos del sistema

Plataforma compatible: PC
Requisitos del sistema para PC: Windows 7 o B 10 11
Base compatible: Bases PAXN

02 Apariencia del Producto e Interfaces

Diagrama de la Base PAXN. Se muestran las siguientes partes etiquetadas:

- Palanca de cambios
- Perilla del cambio
- Interfaz RU11
- Interfaz TYPE-C
- R1
- R2

03 Contenido del producto

Lista de contenido del producto:

- Cable de datos TYPE-C a USB-A *1
- Cable de datos TYPE-C a TYPE-C *1
- Cable de datos RU11 a RU11 *1
- Tornillos Allen T8x15 *4
- Tornillos hexagonales M5 *4
- Palanca de cambios *1
- Llave abierta *1
- Llave Allen *1

16 - Español

04 Método de instalación

• **Montaje de la perilla del cambio**
Saque la perilla del cambio y gírela para instalarla en el SF SMG, luego póngela.

Diagrama que muestra la perilla del cambio siendo insertada en el SF SMG. Se indican flechas para guiar la instalación.

05 Conexión y uso

• **Uso con PC**
Paso 1: Coloque el SF SMG en una posición adecuada.
Paso 2: Conecte el SF SMG al PC usando un cable de datos TYPE-C a USB-A para su uso.

Diagrama que muestra el SF SMG conectado a un PC mediante un cable de datos TYPE-C a USB-A.

• **Uso con la base PAXN**
Paso 1: Coloque el SF SMG en una posición adecuada.
Paso 2: Conecte el SF SMG a la base PAXN usando un cable de datos TYPE-C a TYPE-C para su uso.

Diagrama que muestra el SF SMG conectado a la base PAXN mediante un cable de datos TYPE-C a TYPE-C.

• **Método de fijación**
Use los tornillos Allen TMB*15 para fijar el SF SMG al soporte de cambrías.

Diagrama que muestra la fijación del SF SMG al soporte de cambrías utilizando tornillos Allen TMB*15.

Otro diagrama que muestra la fijación del SF SMG al soporte de cambrías utilizando tornillos Allen TMB*15.

Otro diagrama que muestra la fijación del SF SMG al soporte de cambrías utilizando tornillos Allen TMB*15.

17 - Español

06 Especificaciones del producto

Modelo del producto	SF SMG
Método de conexión	Conexión por cable
Suministro de energía USB	5V
Corriente de funcionamiento USB	Máx. 50mA
Dimensiones del embalaje	Aproximadamente 235*305*103 mm
Dimensiones del producto	Aproximadamente 195*52*325 mm
Peso del producto	Aproximadamente 1050 g
Temperatura de funcionamiento	10~40°C
Humedad de funcionamiento	20~80%

⚠ Atención

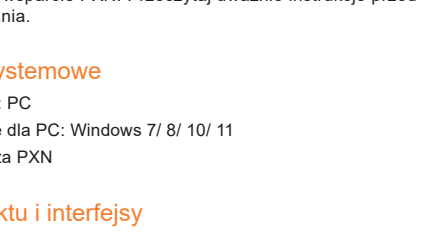
- Si detecta vibraciones fuertes, no desmonte, modifique ni repare el producto por su cuenta.
- Evite que el agua o el agua llovido entren en el producto para evitar daños.
- No introduzca el producto en un ambiente húmedo, a alta temperatura o con humo.
- No tire el producto al fuego para evitar explosiones.
- Los niños deben usar este producto bajo la supervisión de un adulto.
- Si tiene problemas o sugerencias sobre el producto, comuníquese con el vendedor o el equipo de servicio postventa.

18 - Español

4.3 Wygląd produktu i interfejsy

01 Wymagania systemowe

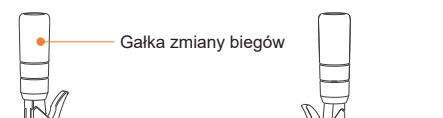
Obligowna platforma: PC
Wymagana systemowa: Microsoft Windows 7/8/10/11
Obligowne zainstalowane: Baza PZN



The diagram shows the device with labels for its various parts and interfaces:

- Gałka zmiany biegów (Gear shift knob)
- Dźwignia zmiany biegów (Gear lever)
- R1, R2 (Clutch levers)
- Interfejs RJ11 (RJ11 interface)
- Interfejs TYPE-C (Type-C interface)

02 Wygląd produktu i interfejsy

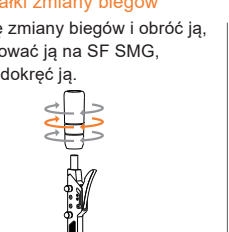


This detailed view shows the gear shift knob and lever assembly.

4.4 Podłączenie i użytkowanie

04 Metoda montażu

- * Montaż gałki zmiany biegów**
Wyjąć gałkę zmiany biegów i włożyć ją, aby zainstalować ją na SF SMC, a następnie dokręcić ją.



The diagram illustrates the steps to install the gear shift knob onto the SF SMC unit.

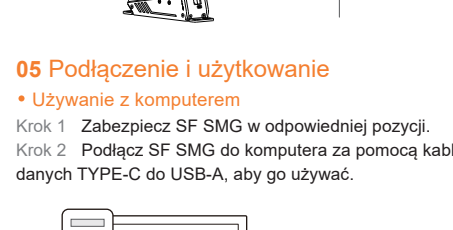
- * Metoda mocowania**
Użyć śrub imbusowych TM15, aby przymocować SF SMC do stojaka wystawowego.



This diagram shows how to mount the SF SMC unit onto a display stand using TM15 screws.

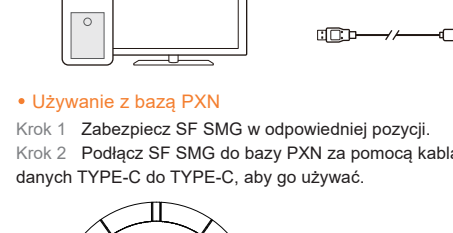
05 Podłączenie i użytkowanie

- * Używanie z kompletem**
Koil 1 : Zabezpiecz SF SMC o odpowiedniej pozycji.
Koil 2 : Podłącz SF SMC do komputera za pomocą kabla danych TYPE-C do USB-A, aby go używać.



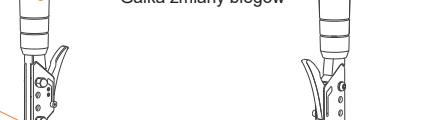
The diagram shows the SF SMC unit connected to a computer via a Type-C to USB-A cable.

- * Używanie z bazą PZN**
Koil 1 : Zabezpiecz SF SMC o odpowiedniej pozycji.
Koil 2 : Podłącz SF SMC do bazy PZN za pomocą kabla danych TYPE-C do TYPE-C, aby go używać.



This diagram shows the SF SMC unit connected to the PZN base using a Type-C to Type-C cable.

4.5 Zawartość produktu



The diagram lists the contents of the product package:

- Kabel danych TYPE-C do USB-A *1
- Naklejka oznakująca MS 4
- Klucz imbusowy *1
- Gałka zmiany biegów *1
- Dźwignia zmiany biegów *1
- Śruby imbusowe TM15 *1
- Klucz imbusowy *1

4.6 Specyfikacja produktu

Model Produktu	SF SMC
Metoda Połączenia	Połączenie przewodowe
Zasilanie USB	5V
Przycisk Przeciąg	Maks. 50N
Wymiary Ogólne	Około 200 * 300 * 100 mm
Wymiary Produkta	Około 190 * 50 * 120 mm
Waga Produktu	Około 1050 g
Temperatura Pracy	10~40°C
Wilgotność Pracy	20~80%

⚠ Uwaga

- Unikaj szybkich wstrząsów, nie rozbić, nie modyfikuj ani nie naprawiaj produktu samodzielnie.
- Zapobiegaj wnikaniu wody lub innych płynów do wnętrza produktu, aby uniknąć uszkodzeń.
- Unikaj przechowywania w wilgotnym, wysokotemperaturowym lub zadymionym środowisku.
- Nie wrzucaj produktu do ognia, aby uniknąć wypadku.
- Decyzję powierzy używać tego produktu pod nadzorem dorosłych.

W przypadku problemów lub wątpliwości dotyczących produktów, skontaktuj się ze sprzedawcą lub działem obsługi klienta.

28 - Polska
29 - Polska
30 - Polska

意大历

IT

Gracie per aver scelto e supportato PKN, ti prego di leggere attentamente questo manuale prima di iniziare a gestire la tua esperienza di gioco.

01 Requisiti di sistema

Platforma supportata: PC
 Requisiti di sistema per PC: Windows 7 8/ 10/ 11
 Base compatibile: Base PKN

02 Aspetto del Prodotto e Interfacce

Diagram showing the front view of the SF SMG controller. Labels include: Pomello del cambio (Joystick), Leva del cambio (Joystick lever), R1, R2, Interfaccia RU11, and Interfaccia TYPE-C.

03 Contenuto del prodotto

Diagram showing the contents of the product box. Items include: Pomello del cambio "1" (Joystick), Leva del cambio "1" (Joystick lever), Cavo dati TYPE-C a USB-A "1" (Type-C to USB-A cable), Cavo dati TYPE-C a TYPE-C "1" (Type-C to Type-C cable), Cavo dati RU11 a RU11 "1" (RU11 to RU11 cable), Dado esagonale M8 "4" (M8 hex nut), Vite Allen TMS15 "4" (Allen screws), Chiave Allen "1" (Allen key), and Chiave "1" (Key).

04 Metodo di installazione

• Montaggio del pomello del cambio

Rimuovere il pomello del cambio e ruotarlo per installarlo sul SF SMG, quindi serrato.

Diagram showing the removal of the joystick cap from the SF SMG controller.

• Metodo di fissaggio

Utilizzare le vite Allen TMS15 per fissare il SF SMG al supporto da corsa.

Diagram showing the installation of the joystick cap onto the SF SMG controller.

05 Connessione e utilizzo

• Uso con PC

Paragrafo 1 Fissare il SF SMG in una posizione adeguata.
 Paragrafo 2 Collegare il SF SMG al PC utilizzando un cavo del TYPE-C a USB-A per fune.

Diagram showing the SF SMG controller connected to a PC via a Type-C to USB-A cable.

Diagram showing the SF SMG controller connected to a PC via a Type-C to USB-A cable.

Diagram showing the SF SMG controller.

• Uso con la base PKN

Paragrafo 1 Fissare il SF SMG in una posizione adeguata.
 Paragrafo 2 Collegare il SF SMG alla base PKN utilizzando un cavo dati TYPE-C a TYPE-C per fune.

Diagram showing the SF SMG controller connected to the PKN base via a Type-C to Type-C cable.

Diagram showing the SF SMG controller connected to the PKN base via a Type-C to Type-C cable.

Diagram showing the SF SMG controller.

06 Specifiche del prodotto

Modello del prodotto	SF SMG
Metodo di connessione	Connessione cablata
Alimentazione USB	5V
Corrente di funzionamento USB	Max. 50mA
Dimensioni del pacco	Circa 253*305*103 mm
Dimensioni del prodotto	Circa 195*52*325 mm
Peso del prodotto	Circa 1050 g
Temperatura di funzionamento	10~40°C
Umidità di funzionamento	20~60%

⚠ Attenzione

- Evitare vibrazioni forti, non smontare, modificare o riparare il prodotto da soli.
- Evitare che acqua o altri liquidi entrino nel prodotto per evitare danni.
- Non conservare il prodotto in ambienti umidi, ad alta temperatura o fumosi.
- Non gettare il prodotto nel fuoco per evitare esplosioni.
- I bambini devono utilizzare questo prodotto sotto la supervisione di un adulto.
- Se senti problemi o suggerimenti sul prodotto, contatta il venditore o il servizio post-vendita.

13 - Italiano

14 - Italiano

15 - Italiano

葡萄牙语

3

Origem: para escutar e apoiar a PXM, por favor, leia atentamente este manual antes de começar a aproveitar sua experiência de jogo.

01 Requisitos do sistema

Plataforma suportada: PC
Requisitos do sistema para PC: Windows 7/ 8/ 10/ 11
Base compatível: Bases PXM

02 Aparência e Interfaces do Produto

Manipulador de marcha

Alavanca de câmbio

R1

R2

Interface RJ11

Interface RJ45

Interface TYPE-C

03 Conteúdo do produto

Manipulador de marcha *1

Alavanca de câmbio *1

Cabo de dados TYPE-C para USB-A *1

Cabo de dados TYPE-C para TYPE-C *1

Porta hexagonal M4 *4

Chave universal *1

Parafuso Allen TMPT15 *1

Chave Allen *1

Chave 4mm

25 - Português

04 Método de instalação

• **Montagem do manipulador de marcha**
Retire o manipulador de marcha e abra-o para instalá-lo no SF SMG, depois apertá-lo.

• **Método de fixação**
Utilize os parafusos Allen TMPT15 para fixar o SF SMG no suporte de controle.

05 Conexão e uso

• **Uso com PC**
Passo 1: Fixe o SF SMG em uma posição apropriada.
Passo 2: Conecte o SF SMG ao PC usando um cabo de dados TYPE-C para USB-A para uso-1.

• **Uso com a base PXM**
Passo 1: Fixe o SF SMG em uma posição apropriada.
Passo 2: Conecte o SF SMG à base PXM usando um cabo de dados TYPE-C para TYPE-C para uso-1.

26 - Português

06 Especificações do Produto

Modelo do produto	SF SMG
Método de conexão	Conexão com fio
Fonte de alimentação USB	5V
Corrente de operação USB	Max. 50mA
Dimensões da embalagem	Cerca de 253*105*113 mm
Dimensões do produto	Cerca de 138*52*325 mm
Peso do produto	Cerca de 1050 g
Temperatura de operação	10~40°C
Umidade de operação	20~80%

⚠ Atenção

- Evite vibrações fortes, não desmonte, modifique ou repare o produto por conta própria.
- Evite que água ou outros líquidos entrem no produto para evitar danos.
- Não armazene o produto em ambientes úmidos, de alta temperatura ou com fumaça.
- Não jogue o produto no fogo para evitar explosões.
- As crianças devem usar este produto sob a supervisão de um adulto.
- Se tiver problemas ou sugestões sobre o produto, entre em contato com o vendedor ou a equipe de pós-venda.

27 - Português